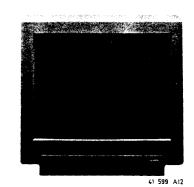
Monochrome monitor

BM7713/00G/05G/16G





BM7723/00G/05G/16G BM7913/00G/05G/16G BM7923/00B 7BM713/00B 7BM723/00B 7BM743/00B

ice Manua



Mains voltage

Power consumption at 220 Vac

Line frequency

Frame frequency

Input spec's

TTL level Character display

Resolution

Band width

Horizontal

Vertical

Picture tube

Bedrijfsspanning Verbruik bij 220 V~

Hoogspanning

Lijn frequentie

Raster frequentie

Ingangsspecifikaties

TTL niveau

Karakter uitlezing

Resolutie

Bandbreedte Horizontaal

Vertikaal

Beeldbuis

Tension de travail

Consommation à 220 V~

Haute tension

Fréquence ligne

Fréquence trame

Données d'entrée

Niveau TTL Affichage caractère

Résolution

Largeur de bande

Horizontale

Verticale

(1)

EAT

Tube image

Tensione rete

Frequenza riga

Frequenza di quadro

Consumo rete a 220 V~

: 220-240 V~, 50 Hz

: 33 W

: 11,5-12,5 kV-BM79..

13,5-14,5 kV-BM77..

: 18432 Hz (BM7..)

17298-18694 Hz (7BM7..)

: 50 Hz (BM7..)

42,6-50,5 Hz (7BM7..)

: 0-5 V

: 80x25

: ≥ 22 MHz

: 920 pixels

: 350 pixels : M29EAA2GR (BM7913)

M29EAA2LA (BM7923) M32EBL2GR (BM7713; 7BM713)

M32EBL2LA (BM7723; 7BM723)

M32EBL2WD (7BM743)

 \bigcirc

Betriebsspannung Verbrauch bei 220 V~

Hochspannung

Zeilenfrequenz

Bildfrequenz

Eingangsspezifikationen

TTL-Niveau

Bildauflösung

Bandbreite

Horizontal

Vertikal Bildröhre

Zeichenauslesung

Display carattere

Resoluzione

Larghezz di banda

Dati d'ingresso Livello TTL

Oirzontale

Verticale

Cinescopio

: 220-240 V~, 50 Hz

33 W

: 11,5-12,5 kV-BM79.. 13,5-14,5 kV-BM77..

: 18432 Hz (BM7..)

17298-18694 Hz (7BM7..)

: 50 Hz (BM7..)

42,6-50,5 Hz (7BM7..

: 0-5 V

: 80x25

: ≥ 22 MHz

: 920 pixels

: 350 pixels

: M29EAA2GR (BM7913)

M29EAA2LA (BM7923)

M32EBL2GR (BM7713; 7BM713)

M32EBL2LA (BM7723; 7BM723)

M32EBL2WD (7BM743)

Documentation Technique Servicio Dokumentation Documentazione di Servizio Huolte-Ohje Manual de Servicio Manual de Servicio



Subject to modification 4822 727 16148

Printed in The Netherlands Copyright reserved



NL) OPMERKINGEN

- De gelijkspanningen die in het principeschema zijn aangegeven, zijn gemiddelde spanningen. Ze zijn gemeten onder de volgende kondities:
 - Helderheidsregelaar op minimum.
 - Kontrastregelaar op minimum.
- 2. Defecte veiligheidsweerstanden moeten worden vervangen door het type, dat in de elektrische stuklijst is aangegeven.

Veiligheidsweerstanden worden aangeduid met het

symbool -

- Tijdens het vervangen van de beeldbuis wordt een veiligheidsbril voorgeschreven.
- Veiligheidsbepalingen vereisen dat het apparaat in zijn oorspronkelijke toestand wordt teruggebracht en dat onderdelen, identiek aan de oorspronkelijke worden toegepast.
- De halfgeleiders, die in het principeschema en in de stuklijst zijn vermeld, zijn per positie in dit chassis volledig uitwisselbaar met de halfgeleiders in het apparaat, ongeacht de typeaanduiding op deze halfgeleiders.

MECHANISCHE INSTRUKTIES

Uitnemen van het chassis

- Verwijder de achterwand.
- Het chassis kan nu uitgeschoven worden.
- Verwijder de schroeven van de net trafo zodat deze, indien gewenst, ook uitgeschoven kan worden.
- Na de reparatie moeten de verbindingskabels van het chassis op de originele manier worden vastgezet.

INSTELLINGEN

1. Voedingsspanning

- Sluit een voltmeter aan op kollektor TS102 (+12).
- Stel R106 zodanig in dat de voltmeter 12 V aanwijst.

2. Horizontale tijdbasis

- Breng een kortsluiting aan tussen C512/C501 en massa.
- Stel R517 zo in, dat het beeld rechtop staat.
- Verwijder de kortsluiting.

3. Focussering

Optimale instelling van de focussering kan bereikt worden met R540.

4. Helderheidsvoorinstelling

- Zet een signaal op de video ingang.
- Helderheidsregelaar op maximum (R537).
- Contrast regelaar op minimum (R615).
- Stel de helderheidsvoorinstelling R536 zo in dat er net geen terugslag lijnen zichtbaar zijn.

F REMARQUES

- Les tensions continues qui sont données au schéma de principe, sont des tensions moyennes. Elles ont été prélevées dans les conditions suivantes:
 - La commande de luminosité au minimum.
 - La commande de contraste au minimum.
- Les résistances de sécurité défectueuses doivent être remplacées par le type donnée dans la liste des

pièces électriques et symbolisé par 🗓



- 3. Le port de lunettes protectrices est obligaroire lors du remplacement du tube image.
- 4. Les normes de sécurité exigent, qu'après réparation l'appareil soit remis à son état d'origine et que les composants utilisés soient identiques aux originaux.
- 5. Les semi-conducteurs dans le schéma de principe et à la liste des composants, sont interchangeables par repère sur ce châssis avec le semi-conducteurs de l'appareil quelle que soit la désignation de type donnée sur ces semi-conducteurs.

INSTRUCTIONS D'ORDRE MECANIQUE

1. Retirer du châssis

- Retirer le panneau arrière.
- Le châssis peut à présent être glissé au dehors.
- Enlever les vis du transfo secteur pour qu'il puisse au besoin être glissé au dehors.
- Après la réparation, les câbles de liaison du châssis devront être fixés comme à l'origine.

REGLAGES

1. Tension d'alimentation

- Brancher un voltmètre au collecteur de TS102 (+12).
- Régler R106 pour que le voltmètre affiche 12 V.

2. Base de temps horizontale

- Provoquer un court-circuit entre C512/C501 et le masse.
- Régler R517 pour que l'image soit parfaitement verticale.
- Eliminer le court-circuit.

3. Focalisation

Le réglage optimal de la focalisation est obtenu grâce à

4. Préréglage luminosité

- Appliquer un signal sur l'entrée vidéo.
- Commande de luminosité au maximum (R537).
- Commande de contraste au minimum (R615).
- Ajuster le préréglage de luminosité R536 de manière qu'il n'y ait pas de retour ligne visible.

CS 8 639

- (

.2.

3. F

٠ 4. { ر

Die

D ANMERKUNGEN

1. Die im Prinzipschaltbild erwähnten Gleichspannungen sind Durchschnittspannungen.

Sie wurden unter folgenden Bedingungen gemessen:

- Heiligkeitsregler auf Minimum.
- Kontrastregler auf Minimum.
- Mangelhafte Sicherheitswiderstände sind auszuwechseln gegen den Type, der in der elektrischen Stückliste vermerkt ist. Sicherheitswiderstände werden mit dem

Symbol _____ gekennzeichnet.

- Beim Auswechseln der Bildröhre muss eine Schutzbrille getragen werden.
- Sicherheitsbestimmungen erfordern, dass das Gerät in die ursprüngliche Lage zurückgebracht wird, und dass Bauteile plaziert werden, die den ursprünglichen entsprechen.
- Die im Prinzipschaltbild und in der Stückliste aufgeführten Halbleiter sind positionsweise in diesem Chassis völlig auswechselbar gegen die Halbleiter im Gerät, ungeachtet der Typenbezeichnung auf diesen Halbleitern.

MECHANISCHE ANWEISUNGEN

1. Herausnehmen des Chassis

- Rückwand abnehmen.
- Das Chassis lässt sich nun herausschieben.
- Die Schrauben am Netztransformator lösen, so dass er sich bei Bedarf ebenfalls herausschieben lässt.
- Nach der Reparatur müssen die Verbindungskabel des Chassis in der ursprünglichen Weise fixiert werden.

EINSTELLUNGEN

1. Versorgungsspannung

- Ein Voltmeter an den Kollektor von TS102 (+12) schalten.
- R106 dahin einstellen, dass das Voltmeter 12 V anzeigt.

2. Horizontale Zeitbasis

- Masseschluss mit C512/C501 herstellen.
- R517 dahin einstellen, dass das Bild aufrecht steht.
- Masseschluss beheben.

3. Fokussierung

Die möglichst günstige Einstellung der Fokussierung lässt sich mit R540 erzielen.

4. Helligkeitsvoreinstellung

- Ein Signal auf den Video-Eingang geben.
- Helligkeitsregler auf Höchstwert (R537).
- Kontrastregler auf Mindestwert (R615).
- Helligkeitsvoreinstellung mit R536 so einstellen, dass gerade keine Rücklaufzeilen sichtbar sind.

I NOTE

- 1.La tensioni continue riportate sullo schermo elettrico sono tensioni medie misurate nelle seguenti condizioni:
 - Luminosità al minimo e contrasto al minimo.
- Le resistenze di sicurezza difettose devono essere sempre sostituite col tipo originale specificato sulla lista dei componenti elettrici. Il simbolo di tali

resistenza è

- 3. In caso di sostituzione del cinescopio usare opportuni occhiali di protezione.
- Per motivi di sicurezza è necessario riportare il televisore sempre allo stato originale. E'pertanto indispensabile usare le parti di ricambio identiche a quelle sostituite.
- Il televisore può montare semiconduttori non menzionati nè sullo schema elettrico nè sulla lista delle parti di ricambio.
 Chiaramente però tali semi-conduttori sono perfettamente intercambiabili con quelli originali.

ISTRUZIONI MECCANICHE

1. Rimozione del telaio

- Levare il pannello posteriore.
- Sfilare verso l'esterno il telaio.
- Togliere le viti dal trasformatore in mode che questo possa essere scivolato se necessarió.
- Dopo riparazioni i cavi di collegamento del telaio dovranno essere fissati in modo originale.

REGOLAZIONI

1. Tensione di alimentazione

- Collegare un voltmetro al collettore di TS102 (+12).
- Regolare R106 per una lettura di 12 V.

2. Base dei tempi (sincronizzazione) orrizontale

- Cortocircuitare fra C512/C501 a massa.
- Regolare R517 per ottenere un'immagine verticale stazionaria.
- Togliere il cortocircuito.

3. Focalizzazione

La regolazione optimale del fuoco viene eseguita tramite R540.

4. Preregolazione luminosità

- Fornire un segnale in ingresso sul video.
- Comando di luminosità al massimo (R537).
- Comando di contrasto al minimo (R615).
- Predisporre la preregolazione di luminosità R536 in modo che non vi sia visibile il ritorno riga.

MECHANICAL PARTSLIST

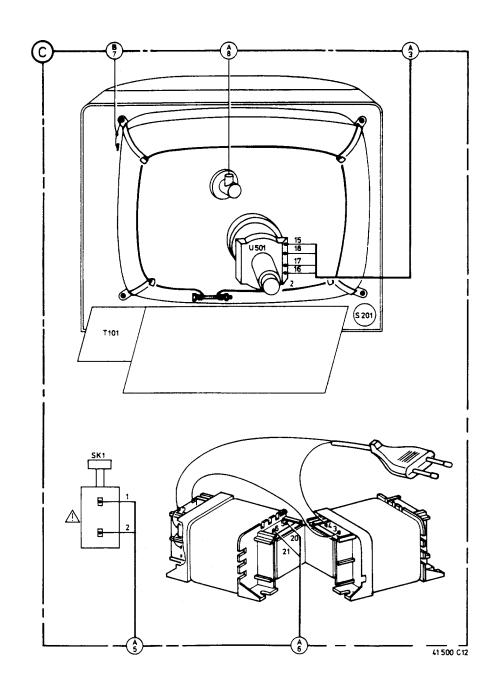
4822 410 25583 4822 410 26424

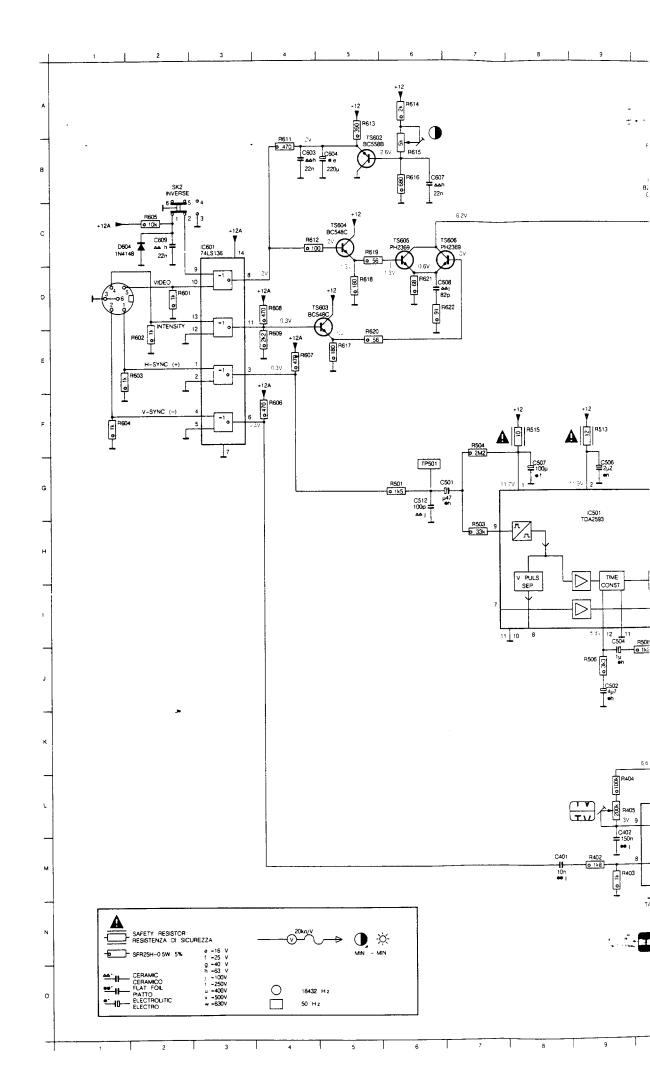
4822 413 31471

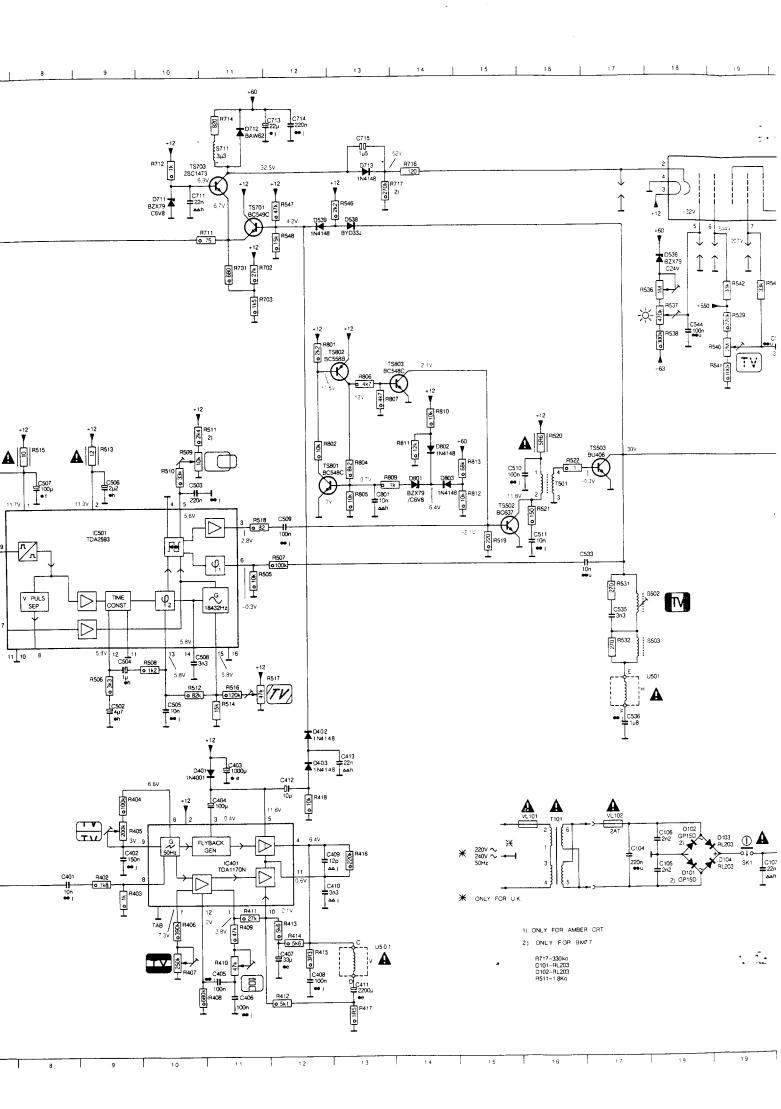
Knob inverse-BM79.. Knob inverse-7BM7..

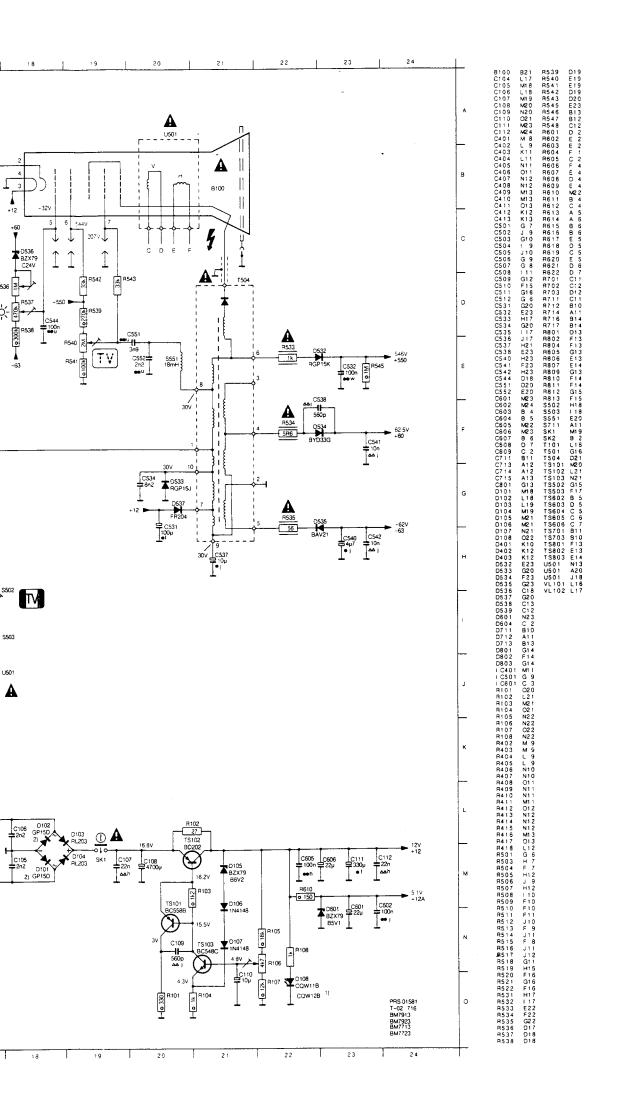
Knobs for contrast-brightness-BM77..

4822 430 70479 4822 430 70476 4822 430 70464 4822 430 70474 4822 430 70507	Cabinet front BM7723 Cabinet front BM7713 Cabinet front BM7913 Cabinet front BM7923 Cabinet front 7BM743	4822 410 26423 4822 413 41357 4822 466 61517 4822 466 61518 4822 404 30888	Knobs for contrast-brightness-7BM7 Knobs for volume-contrast-brightnes-BM79 Pad-front Pad rear Bracket for power switch-BM77; 7BM7
4822 430 70504 4822 430 70512 4822 432 92146 4822 432 92078 4822 438 10239	Cabinet front 7BM713 Cabinet front 7BM723 Back cover BM77 Back cover BM79 Back cover 7BM7	4822 404 30846 4822 535 70797 4822 535 91695 4822 462 10277 4822 462 41239	Bracket for power switch-BM79 Ajusting rod for S502 Ajusting rod R405-R407-R509 Foot BM7 Foot 7BM7
4822 432 92145 4822 432 92239 4822 417 50231 4822 410 25963 4822 410 25582	Cover for adjustment BM77 Cover for adjustment 7BM7 Lock for adjustment cover BM77; 7BM7 Knob power on/off-BM77 Knob power on/off-BM79	4822 462 10299 4822 321 10554	Pedestal 7BM7 Mains cord 7BM7
4822 410 26425 4822 410 25962	Knob power on/off-7BM7 Knob inverse-BM77		









.

(GB)

Safety regulations require that the set be restored to its original condition and that parts which are identical with those specified be used.



Veiligheidsbepalingen vereisen, dat het apparaat in zijn oorspronkelijke toestand wordt teruggebracht en dat onderdelen, identiek aan de gespecificeerde worden toegepast.

0

Bei jeder Reparatur sind die geltenden Sicherheitsvorschriften zu beachten. Der Originalzustand des Geräts darf nicht verändert werden für Reparaturen sind Original-Ersatzteile zu verwenden.



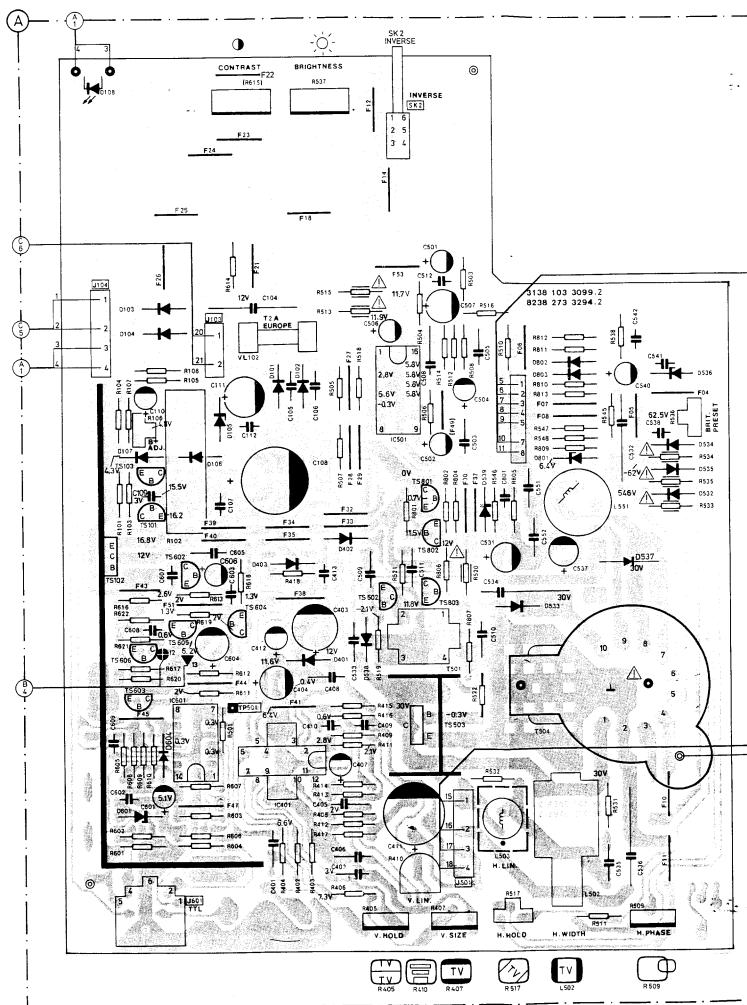
Le norme di sicurezza esigono che l'apparecchio venga rimesso nelle condizioni originali e che siano utilizzati pezzi di ricambiago identici a quelli specificati.

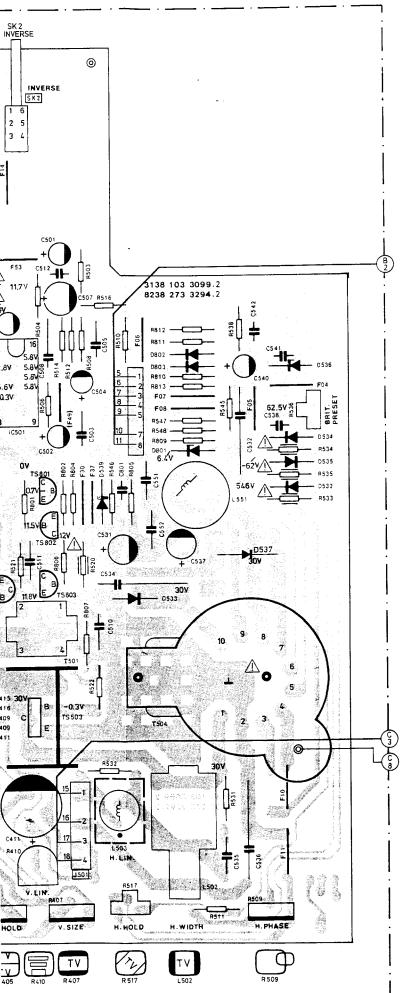
F

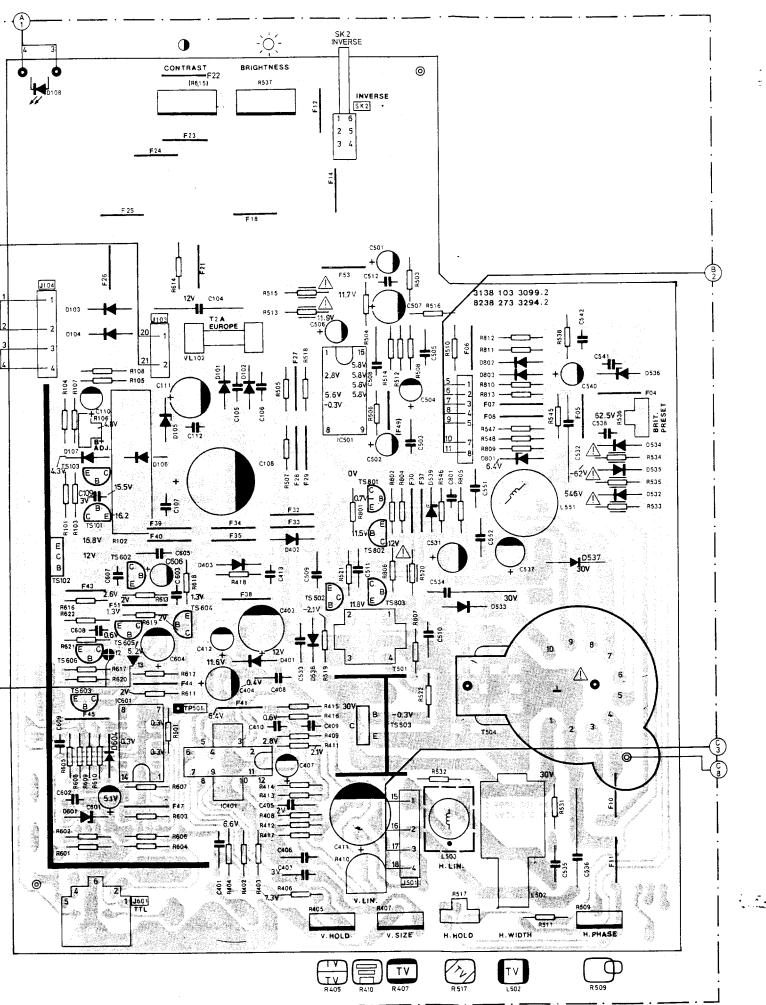
Les normes de sécurité exigent que l'appareil soit remis à l'état d'origine et que soient utilisées les pièces de rechange identiques à celles spécifiées.

GB Safety condition used.

Veilighe toestan gespec







(GB) NOTES

- The DC voltages specified in the circuit diagram are average voltages. They have been measured while:
 - Brightness had been adjusted to minimum and contrast to minimum.
- 2. Defective safety resistors must be replaced by the types specified in the list of electrical parts.

These resistors are labelled with the symbol



- When the picture tube is being replaced, safety glasses must be worn.
- Safety regulations require that the receiver be restored to its original state and that therefore components are used which are identical with the components replaced.
- 5. The semi-conductors, mentioned in the circuit diagram and the parts list, and the semi-conductors in the receiver are interchangeable per item in this chassis irrespective of the type designation on these semi-conductors.

MECHANICAL INSTRUCTIONS

1. Removing the chassis

- Remove the backcover.
- Slide out the chassis.
- Remove the screws of the mains transformer so that, if desired, this can be slid out as well.
- After repair the connecting cables of the chassis should be fixed in the original way.

ADJUSTMENTS

1. Supply voltage

- Connect a voltmeter to the collector of TS102 (+12).
- Adjust R106 until the voltmeter indicates 12 V.

2. Horizontal time base

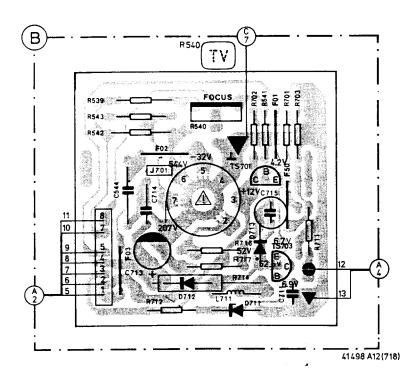
- Short circuit C512/C501 and earth.
- Adjust R517 until the picture is vertical.
- Remove the short circuit.

3. Focusing

Optimum adjustment of focusing can be realized with R540.

4. Preliminary brightness adjustment

- Apply a signal to the video input.
- Brightness control to maximum (R537).
- Contrast control to minimum (R615).
- Adjust preliminary brightness adjustment R536 until the flyback lines are just not visible.





ESD



All ICs and many other semi-conductors are susceptible to electrostatic discharges (ESD). Careless handling during repair can reduce life drastically.

When repairing, make sure that you are connected with the same potential as the mass of the set via a wrist wrap with resistance.

Keep components and tools also at this potential.



WAARSCHUWING

ESD



Alle IC's en vele andere halfgeleiders zijn gevoelig voor electrostatische ontladingen (ESD). Onzorgvuldig behandelen tijdens reparatie kan de levensduur drastisch doen verminderen. Zorg ervoor dat u tijdens reparatie via een polsband met weerstand verbonden bent met hetzelfde potentiaal als de massa van het apparaat. Houd componenten en hulpmiddelen ook op ditzelfde potentiaal.

F ATTENTION

ESD



Tous les IC et beaucoup d'autres semi-conducteurs sont sensibles aux décharges statiques (ESD). Leur longévité pourrait être considérablement écourtée par le fait qu'aucune précaution n'est prise à leur manipulation.

Lors de réparations, s'assurer de bien être relié au même potentiel que la masse de l'appareil et enfiler le bracelet serti d'une résistance de sécurité.
Veiller à ce que les composants ainsi que les outils

que l'on utilise soient également à ce potentiel.



WARNUNG

ESD



Alle ICs und viele andere Halbleiter sind empfindlich gegenüber elektrostatischen Entladungen (ESD). Unsorgfältige Behandlung im Reparaturfall kan die Lebensdauer drastisch reduzieren. Veranlassen Sie, dass Sie im Reparaturfall über ein Ruleszmband mit Wilderstand verbunden sind mit der

Pulsarmband mit Widerstand verbunden sind mit dem gleichen Potential wie die Masse des Gerätes.
Bauteile und Hilfsmittel auch auf dieses gleiche Potential halten.



AVVERTIMENTO

ESD



Tutti IC e parecchi semi-conduttori sono sensibili alle scariche statiche (ESD).

La loro longevità potrebbe essere fortemente ridatta in caso di non osservazione della più grande cauzione alla loro manipolazione.

Durante le riparazioni occorre quindi essere collegato allo stesso potenziale che quello della massa dell'apparecchio tramite un braccialetto a resistenza. Assicurarsi che i componenti e anche gli utensili con quali si lavora siano anche a questo potenziale.

